



COMMUNE DE MOLENBEEK-SAINT-JEAN  
GEMEENTE SINT-JANS-MOLENBEEK

CONSEIL COMMUNAL DU 17 JUIN 2020  
GEMEENTERAAD VAN 17 JUNI 2020

PROCÈS VERBAL  
PROCES-VERBAAL

<b>Présents</b>	Catherine Moureaux, <i>Présidente du Conseil/Voorzitster van de Raad</i> ;
<b>Aanwezig</b>	Françoise Schepmans, Abdellah Achaoui, Amet Gjanaj, Jef Van Damme, Olivier Mahy, Houria Ouberri, Jamel Azaoum, Georges Van Leeckwyck, Maria Gloria Garcia-Fernandez, <i>Échevin(e)s/Schepenen</i> ; Jamal Ikazban, Paulette Piquard, Ahmed El Khannouss, Michel Eylenbosch, Danielle Evraud, Dirk De Block, Leonidas Papadiz, Karim Majoros, Hassan Ouassari, Hicham Chakir, Carine Liekendaël, Hind Addi, Mohamed Daif, Saliha Raiss, Yassine Akki, Mohamed El Bouazzati, Rachid Mahdaoui, Khalil Boufraquech, Leila AGIC, Luc Vancauwenberge, Laurent Mutambayi, Laetitia KALIMBIRIRO NSIMIRE, Mohamed Amine Akrouh, Joke Vandembempt, Rajae Maouane, Didier Fabien Willy Milis, Abdallah Kanfaoui, Emre Sumlu, Rachid Ben Salah, <i>Conseillers communaux/Gemeenteraadsleden</i> ; Marijke Aelbrecht, <i>Secrétaire adjoint/Adjunct-secretaris</i> .
<b>Excusés</b>	Ann Gilles-Goris, Tania Dekens, Mohammed EL BOUZIDI, Khadija Zamouri, Pascal Paul Duquesne,
<b>Verontschuldigd</b>	Théophile Emile Talemans, <i>Conseillers communaux/Gemeenteraadsleden</i> ; Jacques De Winne, <i>Secrétaire communal/Gemeentesecretaris</i> .

Ouverture de la séance à 18:36  
Opening van de zitting om 18:36

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

-

**INTRODUCTION D'UN POINT EN URGENCE - INDIENEN VAN EEN PUNT IN DRINGENDHEID**

Le Conseil accepte par 32 votes positifs et 3 abstentions l'introduction du point suivant en urgence :  
De Raad aanvaardt door 32 positieve stemmen en 3 onthoudingen het indienen van het volgende punt in dringendheid :

27. Développement Durable - POTAGERS.1080 - Programme de subside communal visant à soutenir les potagers collectifs de quartier. (Ajouté en séance)  
Duurzame Ontwikkeling - MOESTUINEN.1080 - Gemeentelijk subsidieprogramma ter ondersteuning van collectieve buurtmoestuinen. (*Toegevoegd tijdens de zitting*)

**QUESTIONS D'ACTUALITE - ACTUALITEITSVRAGEN**

Question d'actualité posée par Monsieur Eylenbosch relative au changement de dénomination du boulevard Léopold II.

Actualiteitsvraag van de heer Eylenbosch over de naamswijziging van de Leopold II-laan.

Question d'actualité posée par Madame Maouane relative au changement de dénomination du boulevard Léopold II.

Actualiteitsvraag van Mevrouw Maouane over de naamswijziging van de Leopold II-laan.

Question d'actualité posée par Madame Evraud relative au changement de dénomination du boulevard Léopold II.

Actualiteitsvraag van Mevrouw Evraud over de naamswijziging van de Leopold II-laan.

Question d'actualité posée par Madame Raiss relative au groupe de travail "Bruxelles en vacances" et à l'implémentation de ce projet dans la Commune.

Actualiteitsvraag van mevrouw Raiss over de werkgroep "Brussel op vakantie" en de uitvoering van dit project in de Gemeente.

## 1 **Recette communale - CPAS - Compte de l'exercice 2019.**

Le Conseil approuve le point.

37 votants : 30 votes positifs, 5 votes négatifs, 2 abstentions.

## **Gemeenteontvangsten - OCMW - Rekening van het dienstjaar 2019.**

De Raad keurt het punt goed.

37 stemmers : 30 positieve stemmen, 5 negatieve stemmen, 2 onthoudingen.

*Ahmed El Khannouss entre en séance / treedt in zitting.*

*Hassan Ouassari entre en séance / treedt in zitting.*

*Khalil Boufraquech quitte la séance / verlaat de zitting.*

*Leila AGIC quitte la séance / verlaat de zitting.*

## 2 **Instruction publique - Désignation d'un membre et administrateur de l'Association "Les Cuisines Bruxelloises".**

Le Conseil approuve le point.

37 votants : 21 votes positifs, 11 votes négatifs, 5 abstentions.

## **Openbaar onderwijs - Aanwijzing van een lid en bestuurder van de vereniging "Les Cuisines Bruxelloises".**

De Raad keurt het punt goed.

37 stemmers : 21 positieve stemmen, 11 negatieve stemmen, 5 onthoudingen.

*Khalil Boufraquech entre en séance / treedt in zitting.*

*Leila AGIC entre en séance / treedt in zitting.*

## 3 **Enseignement francophone - Enseignement maternel et primaire - Déclaration des emplois vacants au 15 avril 2020.**

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 39 votes positifs.

## **Franstalig onderwijs - Gemeentelijk basisonderwijs - Verklaring van de vacante betrekkingen op 15**

**april 2020.**

De Raad keurt het punt goed.  
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

**4 Enseignement francophone - Enseignement de promotion sociale - Déclaration des emplois vacants au 15 avril 2020.**

Le Conseil approuve le point.  
39 votants : 39 votes positifs.

**Franstalig onderwijs - Onderwijs voor sociale promotie - Verklaring van de vacante betrekkingen op 15 april 2020.**

De Raad keurt het punt goed.  
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

**5 Enseignement francophone - Enseignement secondaire artistique à horaire réduit - Déclaration des emplois vacants au 15 avril 2020.**

Le Conseil approuve le point.  
39 votants : 39 votes positifs.

**Franstalig onderwijs - Secundair kunstonderwijs met beperkt leerplan - Verklaring van de vacante betrekkingen op 15 april 2020.**

De Raad keurt het punt goed.  
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

**6 Secrétariat communal - Approbation des nouveaux statuts de l'Intercommunale d'Inhumation s.c.r.l.**

Le Conseil approuve le point.  
39 votants : 39 votes positifs.

**Gemeentelijk secretariaat - Goedkeuring van de nieuwe statuten van de Intercommunale voor Teraardebestelling c.v.b.a.**

De Raad keurt het punt goed.  
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

**7 Mobilité - Police de la circulation routière - Règlement général complémentaire - Modifications.**

Le Conseil approuve le point.  
39 votants : 39 votes positifs.

**Mobiliteit - Politie op het wegverkeer - Aanvullend algemeen reglement - Wijziging.**

De Raad keurt het punt goed.  
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 8 **Département Infrastructures et Développement urbain - Marchés Publics - Marché de travaux relatif au réaménagement du parc Étangs Noirs sis rue des Étangs Noirs 76, en parallèle à l'aménagement de la friche contiguë sise rue de Menin 38-40 à 1080 Molenbeek-Saint-Jean - Avis de marché, mode de passation et fixation des conditions de marché - CDC 20.005.**

Le Conseil approuve le point.  
39 votants : 39 votes positifs.

**Departement Infrastructuuren en Stedelijke ontwikkeling - Overheidsopdrachten – Overheidsopdracht voor werken betreffende de herinrichting van het park gelegen te Zwarte Vijversstraat 76 en de inrichting van het aangrenzend braakliggend terrein gelegen Menenstraat 38-40 te 1080 Sint-Jans-Molenbeek - Aankondiging van de opdracht, gunningswijze en vaststelling van de voorwaarden van de opdracht - Bestek 20.005.**

De Raad keurt het punt goed.  
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 9 **Département Infrastructures et Développement urbain - Marchés Publics - Marché de travaux relatif à la rénovation lourde d'un entresol en garderie et locaux et des combles en locaux pour la School 1 « Windroos », sise rue de Courtrai n°52 à 1080 Molenbeek-Saint-Jean - Avis de marché, mode de passation, fixation des conditions du marché - CDC 20.012.**

Le Conseil approuve le point.  
39 votants : 39 votes positifs.

**Departement Infrastructuuren en Stedelijke ontwikkeling - Overheidsopdrachten – Overheidsopdracht voor werken betreffende de zware renovatie van een tussenverdiep in een opvang en lokalen en van de zolderverdieping in lokalen voor School 1 “Windroos”, gelegen Kortrijkstraat nr. 52 te 1080 Sint-Jans-Molenbeek - Aankondiging van de opdracht, gunningswijze, vaststelling van de voorwaarden van de opdracht - Bestek 20.012.**

De Raad keurt het punt goed.  
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 10 **Département Infrastructures et Développement Urbain - Rénovation lourde avec démolition et reconstruction de locaux de l'école 8-9 sise rue Gulden Bodem 2-4 à Molenbeek-Saint-Jean - Préfinancement par IGRETEC d'un marché de traduction - Approbation de l'avenant 2 à la convention du 18/09/2018.**

Le Conseil approuve le point.  
39 votants : 39 votes positifs.

**Departement Infrastructuur en Stedelijk ontwikkeling - Zware renovatie met afbraak en heropbouw van de schoolgebouwen 8-9 gelegen Gulden Bodemstraat 2-4 te Sint-Jans-Molenbeek -**

**Voorfinanciering door IGRETEC van een vertaalcontract - Goedkeuring van het aanhangsel 2 aan de overeenkomst van 18/09/2018.**

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 11 **Département Infrastructures et Développement Urbain - Rénovation de l'école 1 sise rue des quatre vents, 71 à Molenbeek-Saint-Jean - Mission de déclarant et responsable PEB - Désignation de l'intercommunale IGRETEC par le biais de la convention PEB - Approbation.**

Le point est retiré de l'ordre du jour.

**Departement Infrastructuur en Stedelijk ontwikkeling - Renovatie van de school 1 gelegen Vier Windenstraat, 71 te Sint-Jans-Molenbeek - Missie van het verklarend en verantwoordelijk EPC - Aanwijzing van de intercommunale IGRETEC via het EPC-akkoord - Goedkeuring.**

Het punt wordt van de dagorde gehaald.

- 12 **Département Infrastructures et Développement urbain - Contrat de Quartier Durable « Autour du Parc de l'Ouest » - Approbation de l'acquisition du bien sis rue de Lessines 37-39, 1080 Molenbeek-Saint-Jean.**

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 39 votes positifs.

**Departement Infrastructuur en Stedelijke ontwikkeling - Duurzaam Wijkcontract « Rondom Westpark » - Goedkeuring van de aankoop van het goed gelegen in de Lessenstraat 37-39, 1080 Sint-Jans-Molenbeek.**

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 13 **Département Infrastructures et Développement urbain - Programme Politique de la Ville 2017-2020 par la Revitalisation Urbaine - Approbation de la troisième modification de programme.**

Le Conseil approuve le point.

39 votants : 39 votes positifs.

**Departement Infrastructuur en Stedelijke ontwikkeling - Stadsbeleid via Wijkontwikkeling 2017-2020 - Goedkeuring van de derde programmawijziging.**

De Raad keurt het punt goed.

39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 14 **Département Infrastructures et Développement Urbain - Contrat de rénovation 5 Heyvaert-Poincaré - rue Heyvaert 59-61 - convention d'occupation précaire entre la Sprb Direction Facilities et la Commune de Molenbeek.**

Le Conseil approuve le point.  
39 votants : 39 votes positifs.

**Departement Infrastructuur en Stedelijke Ontwikkeling - Stadsvernieuwingscontract 5 Heyvaert-Poincaré - Heyvaertstraat 59-61 - overeenkomst voor tijdelijk gebruik tussen de Gob Directie Facilites en de Gemeente Molenbeek.**

De Raad keurt het punt goed.  
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 15 **Propriétés communales - Rue des Quatre Vents, 190 à 1080 Bruxelles - Occupation temporaire du pavillon des 4-vents et du jardin attenant, sis à l'arrière de l'école communale n°5, par l'association de fait « Quartier Durable Citoyen ».**

Le Conseil approuve le point.  
39 votants : 39 votes positifs.

**Gemeentelijke eigendommen - Vier-Windenstraat 190 te 1080 Brussel - Tijdelijke bezetting van het 4-windenpaviljoen en de aangrenzende tuin gelegen aan de achterkant van gemeenteschool nr. 5 door de facto vereniging "Quartier Durable Citoyen".**

De Raad keurt het punt goed.  
39 stemmers : 39 positieve stemmen.

- 16 **Affaires juridiques - Restaurant « Le Pythagoras » - Avenue de Roovere 9 - Fin du bail commercial - Convention de transaction - Approbation.**

Le point est retiré de l'ordre du jour.

**Juridische Zaken - Restaurant « Pythagoras » - De Rooverelaan 9 - Einde van de handelshuur - Dadingsovereenkomst - Goedkeuring.**

Het punt wordt van de dagorde gehaald.

*Rajae Maouane quitte la séance / verlaat de zitting.*

- 17 **Economat - Marché public de services de la Commune de Molenbeek-Saint-Jean ayant pour objet un accord-cadre concernant des services postaux 2021-2024 - Approbation des conditions et du mode de passation.**

Le Conseil approuve le point.  
38 votants : 38 votes positifs.

**Economaat - Overheidsopdracht voor diensten van de Gemeente Sint-Jans-Molenbeek met als voorwerp een raamovereenkomst met betrekking tot postverwerkingsdiensten 2021-2024 - Goedkeuring van de lastvoorwaarden en de gunningswijze.**

De Raad keurt het punt goed.  
38 stemmers : 38 positieve stemmen.

*Hicham Chakir quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Yassine Akki quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Rachid Mahdaoui quitte la séance / verlaat de zitting.*

**18 Taxes communales - Covid-19 - Mesures fiscales de soutien au secteur économique local.**

L'amendement déposé par Monsieur Vancauwenberge et modifié en cours de séance est adopté par 28 votes positifs, 1 vote négatif et 4 abstentions.

Le Conseil approuve le point.  
35 votants : 28 votes positifs, 7 abstentions.

**Gemeentebelastingen - Covid-19 - Fiscale maatregelen ter ondersteuning van de lokale economische sector.**

Het amendement ingediend door de heer Vancauwenberge en gewijzigd tijdens de zitting wordt met 28 stemmen voor, 1 stem tegen en 4 onthoudingen aangenomen.

De Raad keurt het punt goed.  
35 stemmers : 28 positieve stemmen, 7 onthoudingen.

*Rachid Mahdaoui entre en séance / treedt in zitting.*  
*Françoise Schepmans quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Jamal Ikazban quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Hassan Ouassari quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Saliha Raiss quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Khalil Boufraquech quitte la séance / verlaat de zitting.*

**19 Finances - Budget communal extraordinaire 2020 - Modification budgétaire n°1**

Le Conseil approuve le point.  
31 votants : 19 votes positifs, 5 votes négatifs, 7 abstentions.

**Financiën - Buitengewone gemeentebegroting 2020 - Begrotingswijziging nr 1**

De Raad keurt het punt goed.  
31 stemmers : 19 positieve stemmen, 5 negatieve stemmen, 7 onthoudingen.

*Françoise Schepmans entre en séance / treedt in zitting.*  
*Jamal Ikazban entre en séance / treedt in zitting.*  
*Hassan Ouassari entre en séance / treedt in zitting.*  
*Saliha Raiss entre en séance / treedt in zitting.*  
*Yassine Akki entre en séance / treedt in zitting.*  
*Khalil Boufraquech entre en séance / treedt in zitting.*

**20 Finances - Fabrique d'Eglise Saint-Charles Borromée - Compte 2019**

Le Conseil approuve le point.  
37 votants : 37 votes positifs.

**Financiën - Kerkfabriek Sint-Karel Borromeus - Rekening 2019**

De Raad keurt het punt goed.  
37 stemmers : 37 positieve stemmen.

21 **Finances - Fabrique d'Eglise Saint-Jean Baptiste - Compte 2019**

Le Conseil approuve le point.  
37 votants : 37 votes positifs.

**Financiën - Kerkfabriek Sint-Jan Doper - Rekening 2019**

De Raad keurt het punt goed.  
37 stemmers : 37 positieve stemmen.

22 **Finances - Fabrique d'Eglise Sainte-Barbe - Compte 2019**

Le Conseil approuve le point.  
37 votants : 37 votes positifs.

**Financiën - Kerkfabriek Sint-Barbara - Rekening 2019**

De Raad keurt het punt goed.  
37 stemmers : 37 positieve stemmen.

23 **Finances - Fabrique d'Eglise de la Résurrection - Compte 2019**

Le Conseil approuve le point.  
37 votants : 37 votes positifs.

**Financiën - Kerkfabriek Verrijzenis - Rekening 2019**

De Raad keurt het punt goed.  
37 stemmers : 37 positieve stemmen.

*Yassine Akki quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Mohamed Amine Akrouh quitte la séance / verlaat de zitting.*

24 **Recettes communales – Vérification de l'encaisse communale du 01.01.2019 au 31.12.2019.**

Le Conseil approuve le point.  
35 votants : 35 votes positifs.

**Gemeenteontvangsten – Controle van het gemeentekasgeld van 01.01.2019 tot 31.12.2019.**



De Raad keurt het punt goed.  
35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*Dirk De Block quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Mohamed El Bouazzati quitte la séance / verlaat de zitting.*

**25 Finances - Modifications budgétaires de clôture (99) de l'exercice 2019**

Le Conseil approuve le point.  
33 votants : 23 votes positifs, 10 abstentions.

**Financiën - Begrotingswijziging (99) betreffende de afsluiting van het dienstjaar 2019**

De Raad keurt het punt goed.  
33 stemmers : 23 positieve stemmen, 10 onthoudingen.

*Dirk De Block entre en séance / treedt in zitting.*  
*Mohamed El Bouazzati entre en séance / treedt in zitting.*

**26 Recette communale - Comptes annuels de l'exercice 2019.**

Le Conseil approuve le point.  
35 votants : 23 votes positifs, 12 abstentions.

**Gemeenteontvangerij - Jaarrekeningen van het dienstjaar 2019**

De Raad keurt het punt goed.  
35 stemmers : 23 positieve stemmen, 12 onthoudingen.

*Rajae Maouane entre en séance / treedt in zitting.*

**27 Développement Durable - POTAGERS.1080 - Programme de subside communal visant à soutenir les potagers collectifs de quartier. (Ajouté en séance)**

Le Conseil approuve le point.  
36 votants : 36 votes positifs.

**Duurzame Ontwikkeling - MOESTUINEN.1080 - Gemeentelijk subsidieprogramma ter ondersteuning van collectieve buurtmoestuinen. (Toegevoegd tijdens de zitting)**

De Raad keurt het punt goed.  
36 stemmers : 36 positieve stemmen.

*Rajae Maouane quitte la séance / verlaat de zitting.*

- 28 **Secrétariat communal - Motion déposée par M. Mutambayi, conseiller communal N-VA, concernant l'affiliation de la Commune et du CPAS de Molenbeek-Saint-Jean à l'initiative de la carte européenne Disability - Report du 27/05/2020.**

Le point est reporté.

**Gemeentelijk secretariaat - Motie ingediend door Mijnheer Mutambayi, gemeenteraadslid N-VA, betreffende de aansluiting van de gemeente en het OCMW van Molenbeek bij het initiatief van het European Disability Card - Uitstel van 27/05/2020.**

Het punt wordt verdaagd.

*Paulette Piquard quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Rachid Mahdaoui quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Abdallah Kanfaoui quitte la séance / verlaat de zitting.*

- 29 **Secrétariat communal - Motion déposée par DéFI, ECOLO SAMEN et CDH-CD&V+, visant à la solidarité économique et sociale et visant à décréter l'urgence sociale, sociétale, économique et environnementale en région bruxelloise.**

L'amendement déposé par Monsieur Vancauwenberge est rejeté par 21 votes négatifs, 9 votes positifs et 2 abstentions.

Le point est rejeté.

32 votants : 5 votes positifs, 21 votes négatifs, 6 abstentions.

**Gemeentelijk secretariaat - Motie ingediend door DéFI, ECOLO SAMEN et CDH-CD&V+, gericht op de economische en sociale solidariteit en gericht om te decreteren de sociale, maatschappelijke, economische en ecologische noodtoestand in het Brussels Gewest**

Het amendement ingediend door de heer Vancauwenberge wordt verworpen met 21 stemmen tegen, 9 stemmen voor en 2 onthoudingen.

Het punt wordt verworpen.

32 stemmers : 5 positieve stemmen, 21 negatieve stemmen, 6 onthoudingen.

*Rachid Mahdaoui entre en séance / treedt in zitting.*  
*Leonidas Papadiz quitte la séance / verlaat de zitting.*  
*Carine Liekendael quitte la séance / verlaat de zitting.*

- 30 **Secrétariat communal - Motion déposée par Monsieur De Block, Conseiller communal PTB-PVDA, visant à garantir la transparence dans les projets d'urbanisme pour tous les citoyens.**  
**(Complémentaire)**

Le point est rejeté.

31 votants : 9 votes positifs, 20 votes négatifs, 2 abstentions.

**Gemeentelijk secretariaat - Motie ingediend door de heer De Block, Gemeenteraadslid PTB-PVDA, om de transparantie in de stedenbouwkundige projecten voor alle burgers te waarborgen.**  
*(Aanvullend)*

Het punt wordt verworpen.

31 stemmers : 9 positieve stemmen, 20 negatieve stemmen, 2 onthoudingen.

- 31 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Eylenbosch, Conseiller communal LIDEM, relative à l'approvisionnement des véhicules électriques et CNG - Report du 22/01/2020 - Report du 19/02/2020 - Report du 27/05/2020.**

Le point est reporté.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer Eylenbosch, Gemeenteraadslid LIDEM, betreffende het CNG tanken en het laden van de elektrische voertuigen - Uitstel van 22/01/2020 - Uitstel van 19/02/2020 - Uitstel van 27/05/2020.**

Het punt wordt verdaagd.

- 32 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Madame Rajae Maouane, Conseillère communale ECOLO SAMEN, relative aux violences contre les femmes - Report du 27/05/2020.**

Le point est retiré de l'ordre du jour, en l'absence de Madame Maouane.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Rajae Maouane, gemeenteraadslid ECOLO SAMEN, over het geweld tegen vrouwen - Uitstel van 27/05/2020.**

Het punt wordt van de dagorde gehaald, door de afwezigheid van Mevrouw Maouane.

- 33 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Ben Salah, conseiller communal DÉFI, relative à la diffusion sur une page Facebook liée à un parti politique d'images vidéos prises par la Cellule Incivilités de la Commune.**

Le Conseil prend connaissance.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer Ben Salah, Gemeenteraadslid DÉFI, met betrekking tot de uitzending op een Facebook-pagina die gelinkt is aan een politieke partij van videobeelden genomen door de Cel Onburgerlijk gedrag van de Gemeente.**

De Raad neemt kennis.

*Joke Vandembempt quitte la séance / verlaat de zitting.*

- 34 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Ben Salah, Conseiller communal DÉFI, relative au pont du Jubilé. (Complémentaire)**

Le point est reporté.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer Ben Salah, Gemeenteraadslid DÉFI, met betrekking tot de Jubileumbrug. (Aanvullend)**

Het punt wordt verdaagd.

- 35 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par M. De Block, Conseiller communal PTB-PVDA, relative au report de la commission de concertation et de l'enquête publique sur les projets KBC et Dépôt Design. (Complémentaire)**

Le point est retiré de l'ordre du jour, le sujet ayant été abordé au point 30.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer De Block, Gemeenteraadslid PTB-PVDA, met betrekking tot het uitstel van de overlegcommissie en het openbaar onderzoek over de projecten KBC en Dépôt Design. (Aanvullend)**

Het punt wordt van de dagorde gehaald, aangezien het onder punt 30 werd besproken.

- 36 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur De Block, conseiller communal PTB-PVDA, relative à la transparence et la participation citoyenne en matière d'urbanisme. (Complémentaire)**

Le point est retiré de l'ordre du jour, le sujet ayant été abordé au point 30.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer De Block, Gemeenteraadslid PTB-PVDA, betreffende transparantie en burgerparticipatie in stedenbouw. (Aanvullend)**

Het punt wordt van de dagorde gehaald, aangezien het onder punt 30 werd besproken.

- 37 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Majoros, Conseiller communal ECOLO SAMEN, relative aux projets de densification excessive de Molenbeek en période de Covid. (Complémentaire)**

Le point est retiré de l'ordre du jour, le sujet ayant été abordé au point 30.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer Majoros, Gemeenteraadslid ECOLO SAMEN, met betrekking tot de buitensporige verdichtingsprojecten in Molenbeek tijdens de Covid-periode. (Aanvullend)**

Het punt wordt van de dagorde gehaald, aangezien het onder punt 30 werd besproken.

38 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Madame Addi Hind, conseillère communale PTB-PVDA, relative au déroulement de la reprise scolaire. (Complémentaire)**

Le point est retiré de l'ordre du jour et transformé en question écrite.

**Gemeentesecretariaat - Interpellatie van Mevrouw Addi Hind, Gemeenteraadslid PTB-PVDA, over de voortgang van de terugkeer naar school. (Aanvullend)**

Het punt wordt van de dagorde gehaald en omgezet in een schriftelijke vraag.

39 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Madame Kalimbiriro, Conseillère communale PS-SP.A, relative au papillomavirus. (Complémentaire)**

Le point est reporté.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Kalimbiriro, Gemeenteraadslid PS-SP.A, betreffende het papillomavirus. (Aanvullend)**

Het punt wordt verdaagd.

40 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Sumlu, Conseiller communal ECOLO SAMEN, relative aux zones 20 km/h. (Complémentaire)**

Le point est retiré de l'ordre du jour et transformé en question écrite.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer Sumlu, Gemeenteraadslid ECOLO SAMEN, betreffende de 20 km/uur-zones. (Aanvullend)**

Het punt wordt van de dagorde gehaald en omgezet in een schriftelijke vraag.

41 **Secrétariat communal - Interpellation déposée par Mme Evraud, Conseillère communale MR, relative aux embrarras dus à la fermeture du tunnel Léopold II. (Complémentaire)**

Le point est retiré de l'ordre du jour et transformé en question écrite.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mevrouw Evraud, Gemeenteraadslid MR, betreffende de problemen als gevolg van de sluiting van de Leopold II-tunnel. (Aanvullend)**

Het punt wordt van de dagorde gehaald en omgezet in een schriftelijke vraag.

**Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Ouassari, Conseiller communal CDH-**

<sup>42</sup>  
**CD&V+, relative à la gratuité des garderies scolaires. (Complémentaire)**

Le point est reporté.

**Gemeentelijk secretariaat - Interpellatie ingediend door Mijneer Ouassari, Gemeenteraadslid CDH-CD&V+, betreffende van de gratis schoolse opvang. (Aanvullend)**

Het punt wordt verdaagd.

**43 Secrétariat communal - Interpellation déposée par Monsieur Boufraquech, Conseiller communal PS-SP.A, relative à l'impact financier de la crise du coronavirus sur les finances communales. (Complémentaire)**

Le point est reporté.

**Gemeentelijk Secretariaat - Interpellatie ingediend door de heer Boufraquech, Gemeenteraadslid PS-SP.A, betreffende de financiële gevolgen van de coronaviruscrisis voor de gemeentelijke financiën. (Aanvullend)**

Het punt wordt verdaagd.

Levée de la séance à 23:50  
Opheffing van de zitting om 23:50

Le Secrétaire adjoint,  
De Adjunct-secretaris,

La Présidente du Conseil,  
De Voorzitster van de Raad,

Marijke Aelbrecht

Catherine Moureaux